



04 февраля 2014 года

ПРЕСС-РЕЛИЗ

## Сервисный центр ТМК на Ближнем Востоке прошел квалификацию ADCO

Сервисно-технический центр Трубной Металлургической Компании (ТМК) в Абу-Даби (Объединенные Арабские Эмираты), Threading and Mechanical Key Premium LLC, квалифицирован компанией Abu Dhabi Company for Offshore Oil Operations (ADCO) в качестве поставщика услуг нефтегазового сервиса.

Прохождение квалификации позволяет компании участвовать в тендерах ADCO в качестве подрядчика по нарезке премиальных резьбовых соединений и предоставлению услуг по ремонту трубной продукции – отдельно и в комплексе с поставкой трубной продукции. В последние годы тендеры, объявляемые ADCO, а также другими компаниями на Ближнем Востоке, содержат обязательное требование по наличию у его участников сервисных центров в данном регионе и включают пакеты на поставку укороченных обсадных труб и различных аксессуаров.

Получению квалификации предшествовал аудит, проведенный техническими специалистами ADCO. В ходе проверки для демонстрации возможностей сервисно-технического центра были нарезаны образцы премиального соединения семейства ТМК UP - ТМК PF на патрубках обсадных труб диаметром 7” (177,8 мм), навинчены муфты, а затем проведены гидроиспытания опытной продукции. По завершению испытаний аудиторы выразили свое удовлетворение их результатами.

Квалификация сервисного центра является очередным шагом в партнерстве ТМК с ADCO по поставкам премиальной продукции. В 2012 в ее адрес были отгружены обсадные трубы с премиальными соединениями ТМК PF производства Волжского трубного завода и аксессуары к ним. Продукция ТМК была использована в трех разных скважинах. По результатам спусков трубных колонн премиальные соединения ТМК PF были квалифицированы для дальнейшего использования на месторождениях ADCO.

Threading and Mechanical Key Premium LLC, совместное предприятие ТМК и EMDAD, нефтесервисной компании в регионе Ближнего Востока и Северной Африки. Центр специализируется на ремонте труб и подземного оборудования, а также осуществляет нарезку резьбы на



Трубная  
Металлургическая  
Компания

элементах трубных колонн для нефтегазовых компаний, работающих в регионе Персидского залива. В ближневосточном регионе также работают торговое представительство ТМК – ТМК Middle East в Дубае и трубный завод ТМК GIPI в Омане.

ADCO – одна из крупнейших нефтедобывающих компаний Ближнего Востока, которая ведет свою деятельность на суше и в прибрежных водах эмирата Абу Даби (ОАЭ). Контролируется государственной нефтяной компанией Abu Dhabi National Oil Company (ADNOC).

«Успешная квалификация первого сервисного центра ТМК в стратегически важном регионе Ближнего Востока и Северной Африки значительно расширяет возможности компании по участию в тендерах на поставку премиальной трубной продукции и предоставлению сервисных услуг, – комментирует генеральный директор ТМК Александр Ширяев. – Статус квалифицированного поставщика ADCO будет способствовать привлечению заказов и от других крупных региональных компаний и подразделений мировых нефтегазодобывающих корпораций».

\*\*\*

**Чтобы получить дополнительную информацию о ТМК, пожалуйста, посетите веб-сайт компании [www.tmk-group.ru](http://www.tmk-group.ru) или скачайте приложение YouTube для iPad в App Store <https://itunes.apple.com/ru/app/youtube/id516074932?mt=8&ls=1>**

\*\*\*

**ТМК ([www.tmk-group.ru](http://www.tmk-group.ru))**

ТМК (LSE: TMKS) является одним из ведущих глобальных поставщиков трубной продукции для нефтегазового сектора. ТМК объединяет 28 предприятий, расположенных в России, США, Канаде, Румынии, Омане, ОАЭ и Казахстане и два научно-исследовательских центра в России и США. Общий объем отгрузки труб в 2013 году составил 4,3 млн тонн. Наибольшую долю в структуре продаж Компании занимают нарезные нефтегазовые трубы, отгружаемые потребителям в более 80 странах мира. ТМК поставляет продукцию в сочетании с широким комплексом сервисных услуг по термообработке, нанесению защитных покрытий, нарезке премиальных соединений, складированию и ремонту труб.

Акции ТМК обращаются на Лондонской фондовой бирже, в системе внебиржевой торговли США (OTCQX), а также на Московской Бирже (ММВБ-РТС).

*Структура производственных активов ТМК:*

- Российский дивизион:
  - Волжский трубный завод;
  - Северский трубный завод;
  - Таганрогский металлургический завод;
  - Синарский трубный завод;
  - ТМК-КПВ;
  - ТМК-Казтрубпром;
  - ТМК-ИНОКС;
  - ТМК-Премиум Сервис;
- Американский дивизион:
  - 12 предприятий ТМК IPSCO;
  - OFS International LLC.
- Европейский дивизион:
  - ТМК-ARTROM;
  - ТМК-RESITA.
- Ближневосточный дивизион:
  - ТМК GIPI (Оман);
  - Threading&Mechanical Key Premium



Трубная  
Металлургическая  
Компания

- ТМК Нефтегазсервис.

LLC (Абу-Даби);

Дирекция по внешним связям ТМК  
Илья Житомирский  
Телефон: +7 (495) 775-7600  
E-mail: [pr@tmk-group.com](mailto:pr@tmk-group.com)